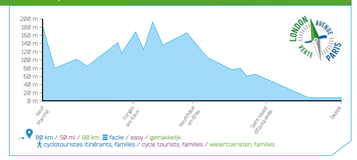
L'Avenue verte London – Paris®

The Avenue Verte London – Paris®

De fietsroute Avenue Verte London – Paris®



98 km / 58 mi / 98 km difficile / easy / gemakkelijk
cyclotouristes itinérants, familles / cycle tourists, families / wielertoeristen, families

Prestataires labellisés Accueil vélo / "Accueil vélo" accredited providers / Gelabelde dienstverleners "Accueil vélo" (ontvangst van de wielertoeristen)

Les Offices de Tourisme / Tourist Information Centres / Toeristeninformatiekantore

Gournay-en-Bray / Office de Tourisme 4 Rivières en Bray
www.tourismedes4rivieresenbray.com / +33 (0)2 35 90 28 34

Forges-les-Eaux / Office de Tourisme de Forges-les-Eaux
www.forgesleseaux-tourisme.fr / +33 (0)2 35 90 52 10

Neufchâtel-en-Bray / Office de Tourisme Bray-Eawy
tourisme.brayeawy.fr/ +33 (0)2 35 93 22 96

Les Hébergements / Accomodation / Verblijven

Montroty / Brindille (meublé de tourisme) ** *(15 ➿)*
7, rue Godard / +33 (0)2 35 90 21 88

Avesnes-en-Bray / Château d'Avesnes – Le Castelet *(12 ➿)*
99, route de Gournay / +33 (0)6 07 66 81 53 / www.chateaudavesnes.com

Gournay-en-Bray / Hôtel Le Saint-Aubin*** *(120 ➿)*
550, chemin Vert / +33 (0)2 35 09 70 97 / www.hotel-saintaubin.fr
Gournay-en-Bray / Hôtel de Normandie** *(24 ➿)*
21, place Nationale / +33 (0)2 35 90 01 08 / www.hoteldenormandie.fr

Ménerval / Le relais du château *(6 ➿)*
5 route de la mer / +33 (0)6 20 16 23 95 / www.menerval.com

Dampierre-en-Bray / La Brayonne *(7 ➿)*
167, chemin de la Vieuville / +33 (0)6 70 36 92 70 / www.chambresdhoteslabrayonne-bergerie.com
Dampierre-en-Bray / La Ferme Les Peupliers *(15 ➿)*
Dampierre-en-Bray / La Ferme Les Peupliers ** / *** (meublés de tourisme) *(22 ➿)*
1542, chemin du Long Perrier / +33 (0)6 81 12 13 08 / www.lafermelespeupliers.com
Dampierre-en-Bray / Gîte La Campagnarde** *(4 ➿)*
936, chemin des Planques / +33 (0)6 07 49 60 86

La Bellière / La Ferme d'Herigny *(6 ➿)*
11 route du lavoir / +33 (0)7 70 12 64 74 / www.ferme-herigny.com

Saumont-La-Poterie / Terre d'Islaires *(12 ➿)*
63, rue d'Hodeng / +33 (0)6 79 39 83 27 / www.terredislaires.com

Forges-les-Eaux / Camping la Minière** *(267 ➿)*
3, Boulevard Nicolas Thiessé / +33 (0)2 35 90 53 51 / www.campingforges.com
Forges-les-Eaux / Hôtel Le Continental*** *(88 ➿)*
Avenue des Sources / +33 (0)2 32 89 50 50 / www.hotel-lecontinental.com
Forges-les-Eaux / Hôtel La Paix** *(36 ➿)*
15, rue de Neufchâtel / +33 (0)2 35 90 51 22 / www.hotellapaix.fr
Forges-les-Eaux / Forges Hôtel**** *(178 ➿)*
Avenue des Sources / +33 (0)2 32 89 50 57 / www.forgeshotel.com
Forges-les-Eaux / Hôtel Sofhôtel** *(68 ➿)*
57, rue du Maréchal Leclerc / +33 (0)2 35 90 44 51 / www.sofhotel.com

Beaubec-la-Rosière / Le Coq à l'âne *(5 ➿)*
Beaubec-la-Rosière / Gîte – Le Coq à l'âne *(5 ➿)*
1974, rue de la Côte du Bastringue / +33 (0)6 32 95 28 93 / www.lecoqalane.fr

Fontaine-en-Bray / Camping et Chalet I.C.Art *(28 ➿)*
167, rue du bourg / +33 (0)6 45 37 91 49 / http://i.cart.free.fr

Neufchâtel-en-Bray / Côme Inn** *(24 ➿)*
9, Grande Rue Fausse Porte / +33 (0)2 35 93 08 02 / comeinn.fr

Bures-en-Bray / Le Bas Bray *(14 ➿)*
Chemin du Bas Bray / +33 (0)6 72 69 25 72 / www.lebasbray.com

Tourville-sur-Arques / Les Chambres du Château de Miromesnil *(15 ➿)*
Tourville-sur-Arques / Château de Miromesnil (Meublés de tourisme) *(14 ➿)*

Terres de Miromesnil / +33 (0)2 35 85 02 80 / www.chateaumiromesnil.com

Martin-Église / Imbleval** (Meublé de tourisme) *(5 ➿)*
547, chemin d'Imbleval / +33 (0)6 75 43 61 09

Dieppe / Hôtel de l'Europe*** *(127 ➿)*
63, boulevard de Verdun / +33 (0)2 32 90 19 19 / www.hotel-europe-dieppe.com
Dieppe / Hôtel Les Arcades*** *(42 ➿)*
1 & 3, arcades de la Bourse / +33 (0)2 35 84 14 12 / www.lesarcades.fr
Dieppe / Hôtel Aguado*** *(118 ➿)*
30, boulevard de Verdun / +33 (0)2 35 84 27 00 / www.hoteldieppe.com
Dieppe / Hôtel de la Plage*** *(80 ➿)*
20, boulevard de Verdun /+33 (0)2 35 82 36 82 / www.plagehotel-dieppe.com
Dieppe / T3 Front de Mer *** (Meublé de tourisme) *(5 ➿)*
20, rue Houard / +33 (0)6 75 43 61 09
Dieppe / Les Falaises*** (Meublé de tourisme) *(6 ➿)*
Dieppe / Les Galets*** (Meublé de tourisme) *(6 ➿)*
18, rue Roger Lecoffre / +33 (0)6 75 43 61 09

Les restaurants / Restaurants / Eetgelegenheden

Gournay-en-Bray / Chez Nico
10 avenue du Général Leclerc / +33 (0)2 35 09 22 85 / wwww.pizzeria-restaurant-gournayenbray.fr
Gournay-en-Bray / O Bistrot
32 place nationale / +33 (0)2 35 90 00 84

Forges-les-Eaux /Au buffet – Sofhôtel
57, rue du Maréchal Leclerc / +33 (0)2 35 90 44 51 / www.sofhotel.com
Forges-les-Eaux / La table de Forges
Avenue des Sources / +33 (0)2 32 89 50 57 / www.domainedeforges.com

Neufchâtel-en-Bray / Les tables de la gare
Rue de la gare / +33 (0)2 35 94 83 04

Les sites touristiques / Tourist attractions / Toeristische trekpleisters

Beaubec-la-Rosière / Le Coq à l'âne
1974, rue de la Côte du Bastringue / +33 (0)6 32 95 28 93 / www.lecoqalane.fr

Forges-les-Eaux / Spa du Forges Hôtel
Forges-les-Eaux / Casino Partouche
Avenue des Sources / +33 (0)2 32 89 50 57 / www.domainedeforges.com

Neufchâtel-en-Bray / Musée des Arts et Traditions Populaires Mathon-Durand
53, Grande Rue Saint-Pierre / +33 (0)2 35 93 06 55 / www.neufchatelenbray.fr

Osmoy-Saint-Valery / Les Vergers de la Gentilhommière
30, route de Neufchâtel / +33 (0)2 35 94 61 92 / www.gentilhommiere.net

Tourville-sur-Arques / Château de Miromesnil
Terres de Miromesnil / +33 (0)2 35 85 02 80 / www.chateaumiromesnil.com

Saint-Aubin-le-Cauf / Varenne Plein Air
Rue de Launay / +33 (0)2 35 85 03 85 / www.varennepleinair.fr

Dieppe / Estran – Cité de la Mer
37, rue de l'Asile Thomas / +33 (0)2 35 06 93 20 / www.estrancitedelamer.fr

Légende / *Key / Legenden*

Qualité des hébergements / Quality of accommodation / Kwaliteit van de slaapgelegenheden

Classement / 1 to 5 stars *Level of comfort of rated accommodation* / 1 tot 5 sterren : niveau confort

Capacité maximum de l'hébergement / *Maximum capacity* / Maximale capaciteit van de slaapgelegenheid

CléVacances — de 1 à 5 clés : niveau de confort / *1 to 5 keys – Level of comfort of the accommodation* / 1 tot 5 sleutels : niveau confort

Gîtes de France — Chambres d'hôtes / Meublé de tourisme / Camping — de 1 à 5 épis : niveau de confort / *1 to 5 ears – Level of comfort of the accommodation* / 1 tot 5 oren : niveau confort

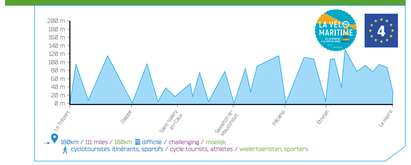
La classification Sapin Auberges de Jeunesse : de 1 à 4 sapins – niveau de confort.
Youth hostel with fir-tree classification 1 to 4 fir-trees – standard of comfort.
De toeschinking van jeugdherbergen met sparren 1 tot 4 sparren geven het niveau van comfort aan

Logis de France
Accueil Paysan
Contact Hôtel
Citotel
Chambre d'hôtes référence

La Vélomaritime® – EuroVelo 4

La Vélomaritime® – EuroVelo 4

La Vélomaritime® – EuroVelo 4


200 m
180 m
160 m
140 m
120 m
100 m
80 m
60 m
40 m
20 m
0 m
Le Crotoy
Rue
Eu
Criel-sur-Mer
Dieppe
Varengeville-sur-Mer
Pourville-sur-Mer
Petit-Caux
Le Tréport
Mers-les-Bains
Woincourt
Ault
Onival
Cayeux-sur-Mer
Le Hourdel
Le Crotoy
Saint-Valery-sur-Somme
Noyelles-sur-Mer
Pendé
Le Hourdel
Le Crotoy
Le Crotoy
Le Crotoy

LA MANCHE

Comment venir en Seine-Maritime ?

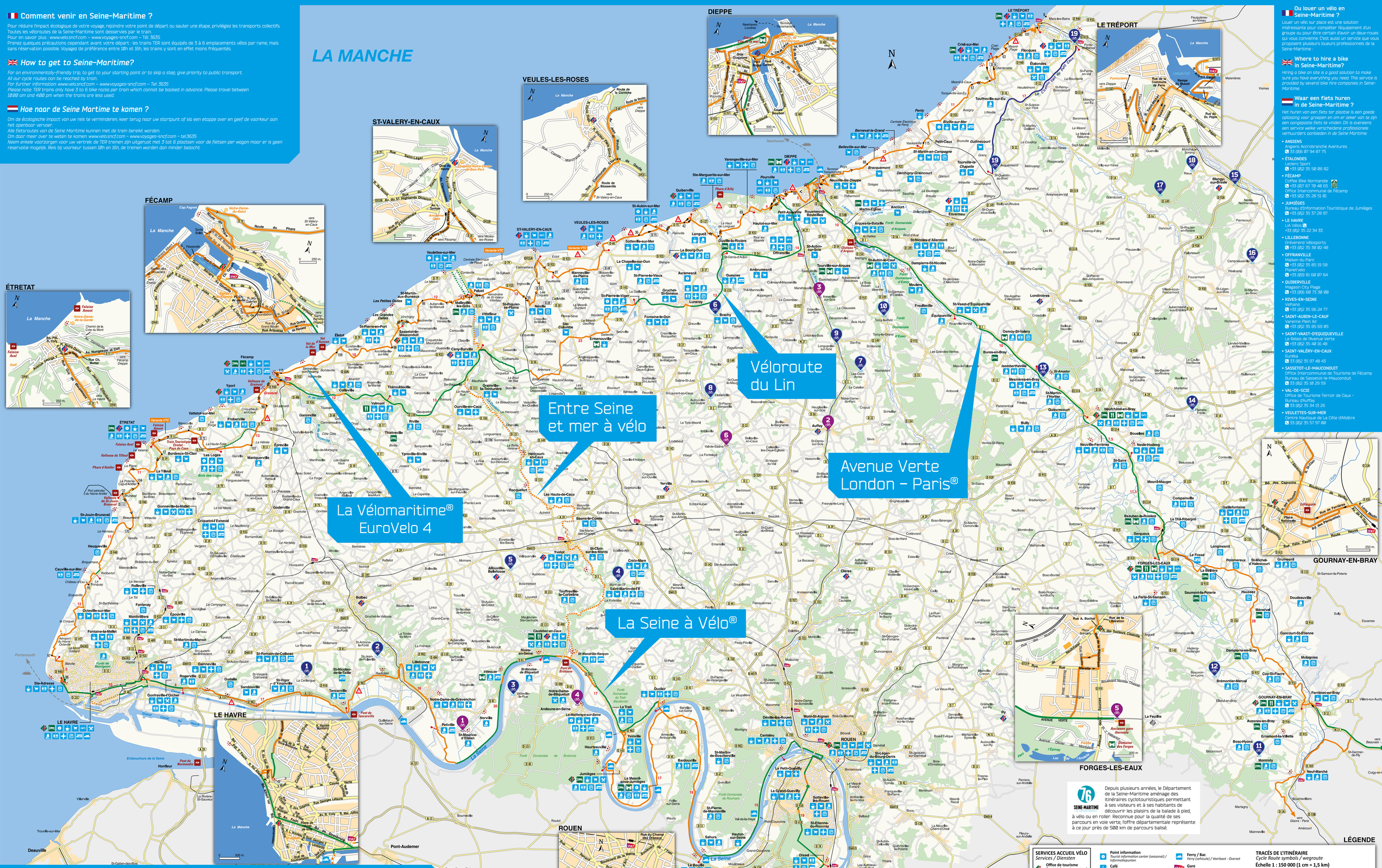
Pour réduire l'impact écologique de votre voyage, rejoindre votre point de départ ou sauter une étape, privilégiez les transports collectifs.
Toutes les véloroutes de la Seine-Maritime sont desservies par le train.
Pour en savoir plus : www.velo.sncf.com – www.voyages-sncf.com – Tél. 3635
Prenez quelques précautions cependant avant votre départ : les trains TER sont équipés de 3 à 6 emplacements vélos par rame, mais sans réservation possible. Voyagez de préférence entre 10h et 16h, les trains y sont en effet moins fréquentés.

How to get to Seine-Maritime?

For an environmentally-friendly trip, to get to your starting point or to skip a step, give priority to public transport.
All our cycle routes can be reached by train.
For further information: www.velo.sncf.com – www.voyages-sncf.com – Tel 3635
Please note TER trains only have 3 to 6 bike racks per train which cannot be booked in advance. Please travel between 10h00 am and 4h00 pm when the trains are less used.

Hoe naar de Seine Martime te komen ?

Om de ecologische impact van uw reis te verminderen, keer terug naar uw startpunt of sla een etappe over en geef de voorkeur aan het openbaar vervoer.
Alle fietsroutes van de Seine Maritime kunnen met de trein bereikt worden.
Om daar meer over te weten te komen: www.velo.sncf.com - www.voyages-sncf.com - tel3635
Neem enkele voorzorgen voor uw vertrek: de TER treinen zijn uitgerust met 3 tot 6 plaatsen voor de fietsen per wagon maar er is geen reservatie mogelijk. Reis bij voorkeur tussen 10h en 16h, de treinen worden dan minder bezocht.



Consignes de sécurité

Pour rouler en sécurité à vélo :
- J'applique le Code de la route en toutes circonstances et adapte mon comportement aux conditions de circulation.
- Je roule sans mettre en cause ma propre sécurité et celle des autres usagers de la route.
- Je porte toujours un casque et l'utilise un vélo équipé réglementairement, en parfait état mécanique.
- Je vois et je prends toutes les dispositions pour être vu.
- Je choisis un parcours convenant à mes capacités physiques.
- Je respecte la nature et son environnement.

En cas de problème, j'appelle le :
- Numéro d'appel d'urgence européen : 112
- Numéro d'urgence des personnes sourdes et malentendantes : 114 (par SMS)
- La pharmacie de garde : 3237 (dimanche et jours fériés)

Safety guidelines

To ride safely:
- *I follow the Highway Code at all times and I adapt my behaviour to the traffic conditions.*
- *I ride with caution for my own safety and that of others.*
- *I always wear a helmet and I use a bike that meets regulatory requirements and is in good condition.*
- *I make sure I can see and be seen properly.*
- *I choose a route that fits my physical ability.*
- *I respect nature and the environment.*

In case there is problem, I call:
- *European Emergency Number: 112*
- *Emergency number for people who are deaf or hard of hearing: 114 (by SMS)*
- *Duty chemist: 3237 (On Sundays and bank holidays)*

Veiligheidsinstructies

Om te rijden in alle veiligheid:
- *Ik pas in alle omstandigheden de wegcode toe en pas mijn rijgedrag aan aan de verkeersomstandigheden.*
- *Ik breng mijn eigen veiligheid en die van de andere weggebruikers niet in gevaar.*
- *Ik draag altijd een helm en ik gebruik een reglementair uitgeruste fiets. Mijn fiets is in perfecte staat.*
- *Ik kijk uit en doe het nodige om gezien te worden.*
- *Ik kies een route welke is aangepast aan mijn physieke mogelijkheden.*
- *Ik respecteer de omgeving en de natuur.*

In geval van moeilijkheden bel ik :
- *Het Europees noodnummer : 112*
- *Het noodnummer voor doven en slechthorenden : 114 (per sms)*
- *Apotheek van wacht : 3237 (zondagen en sluitingsdagen)*

Où louer un vélo en Seine-Maritime ?

Louer un vélo sur place est une solution intéressante pour compléter l'équipement d'un groupe ou pour être certain d'avoir un deux-roues qui vous convienne. C'est aussi un service que vous proposent plusieurs loueurs professionnels de la Seine-Maritime :

Where to hire a bike in Seine-Maritime?

Hiring a bike on site is a good solution to make sure you have everything you need. This service is provided by several bike hire companies in Seine-Maritime.

Waar een fiets huren in de Seine-Maritime ?

Het huren van een fiets ter plaatse is een goede oplossing voor groepen en om er zeker van te zijn een aangepaste fiets te vinden. Dit is eveneens een service welke verscheidene professionele verhuurders aanbieden in de Seine Maritime.

- **ANGIENS**
  Angiens Accrobranche Aventures
  33 (0)6 87 94 87 75
- **ÉTALONDES**
  Leclerc Sport
  +33 (0)2 35 58 06 82
- **FÉCAMP**
  Coffea Bike Normandie
  +33 (0)7 87 78 48 65
  Office Intercommunal de Fécamp
  +33 (0)2 35 28 51 81
- **JUMIÈGES**
  Bureau d'Information Touristique de Jumièges
  +33 (0)2 35 37 28 97
- **LE HAVRE**
  LiA Vélos
  +33 (0)2 35 22 34 33
- **LILLEBONNE**
  Grévenend Vélosports
  +33 (0)2 35 38 62 48
- **OFFRANVILLE**
  Maison du Parc
  +33 (0)2 35 85 19 58
  Planet'vélo
  +33 (0)3 81 60 87 64
- **QUIBERVILLE**
  Magasin City Plage
  +33 (0)6 88 73 58 00
- **RIVES-EN-SEINE**
  Vethano
  +33 (0)2 35 96 24 77
- **SAINT-AUBIN-LE-CAUF**
  Varianne Plein Air
  +33 (0)2 35 85 69 05
- **SAINT-VAAST-D'EQUIQUEVILLE**
  Le Relais de l'Avenue Verte
  +33 (0)2 35 48 16 48
- **SAINT-VALÉRY-EN-CAUX**
  Eureka
  33 (0)2 35 97 48 43
- **SASSETOT-LE-MAUCONDUIT**
  Office Intercommunal de Tourisme de Fécamp
  Bureau de Sassetot-le-Mauconduit
  33 (0)2 35 10 29 59
- **VAL-DE-SCIE**
  Office de Tourisme Terroir de Caux - Bureau d'Auffay
  33 (0)2 35 34 13 26
- **VEULETTES-SUR-MER**
  Centre Nautique de la Côte d'Albâtre
  33 (0)2 35 57 97 00

Depuis plusieurs années, le Département de la Seine-Maritime aménage des itinéraires cyclotouristiques permettant à ses visiteurs et à ses habitants de découvrir les plaisirs de la balade à pied, à vélo ou en roller. Reconnue pour la qualité de ses parcours en voie verte, l'offre départementale représente à ce jour près de 500 km de parcours balisé.

LÉGENDE

SERVICES ACCUEIL VÉLO
Services / Diensten
- **Office de tourisme** – *Tourist information center / Toeristeninformatiekantoren*
- **Hébergement** – *Accommodation / Slaapgelegenheden*
- **Restaurant** – *Restaurant / Restaurant*
- **Loueur de vélos** – *Bike shop / Verhuurder*
- **Site touristique** – *Place of interest / Toeristische site*

AUTRES SERVICES
Services / Diensten
- **Office de tourisme** – *Tourist information center / Toeristeninformatiekantoren*
- **Point information** – *Tourist information center (seasonal) / Informatiepunten*
- **Café** – *Café / Café*
- **Ravitaillement** – *Grocery shop / Bevooraroding*
- **Louer de vélos** – *Bike shop / Verhuurder*
- **Réparateur de vélos** – *Bike hire / Fietsverkeller*
- **Aire de pique-nique** – *Picnic area / Picque-nique plaats*
- **Toilettes** – *Public toilets / WC*
- **Pharmacie** – *Pharmacy / Apotheek*
- **Parking** – *Car park / Parking*
- **Aire camping-car** – *Motorhome area / Camping-car plaats*
- **Ferry / Bac** – *Ferry (vehicule) / Veerboot - Overzet*
- **Gare** – *Train station / Station*

DÉCOUVERTE & PATRIMOINE
Places of interest and heritage / Ontdekking en erfgoed
- **Curiosité** – *Place of tourist interest / Bezienswaardigheid*
- **Point de vue** – *Viewpoint / Uitzicht*

BOUCLES VÉLO - VTT
Cycling - Mountain bike tours / Fietstochten - Mountainbiketochten
- **Départ** – *Departure / Vertrek*
- **Vélo** – *Cycling / Fiets*
- **VTT** – *Mountain bike / Mountainbiken*

TRACÉS DE L'ITINÉRAIRE
Cycle Route symbols / wegroute
Échelle 1 : 150 000 (1 cm = 1,5 km)
1: 150 000 scale (1 cm for 1,5 km) / schaal 1 : 150 000 (1cm 1,5 km)
- **Site propre** – *Greenway - Traffic-free path / Privé site*
- **Site propre en projet** – *Greenway - Traffic-free path planned / Privé site in aanleg*
- **Voie partagée** – *Shared section / Gedeelde weg*
- **Voie partagée en projet** – *Shared section planned / Gedeelde weg in aanleg*
- **Variantes et liaisons** – *Alternative sections and links / Variaties en verbindingen*

- **Attention !** – *Take special care / Oppepast*
- **Distance** – *Distance between points (km) / Afstand* 2,5
- **Pente** – *Climb / Helling* 186
- **Forte** – *Steep hill / Steil*
- **Très forte** – *Very steep hill / Zeer steil*
- **Altitude** – *Height in meters / Hoogte*

Conception et réalisation : © ACP Cartographie, Vincent Massaria - 04 50 90 22 84 - www.acp-cartographie.fr